

1884-03-08

AFSENDER

Niels Skovgaard

MODTAGER

Joakim Skovgaard

FAKTA

Dokumenttype:
Brev

Afsendersted:
Rosenvænget

Modtagersted:
Athen

Omtalte personer:
Titus Schouw
Joakim Skovgaard
Niels Skovgaard
Kristian Zahrtmann

Arkivplacering:
Mappe 18 nr. 33

DOKUMENTINDHOLD

Niels Skovgaard og Joakim Skovgaard har afvist at låne penge til Titus Schouw, hvilket betyder, at Titus Schouw mister gården i Østrøø.

TRANSSKRIFTION

Mappe 18 nr. 33

Monsieur J. Skovgaard

Poste restante

Athenés

Grækenland

Rosenvænget 8. Marts 1884

Kjære Joakim.

Jeg har sendt Dit brev til Onkel T. jeg har længer ikke hørt fra ham, men efter hans brev til Dig, og også det tilsvarende til mig, tror Onkel Christian, at det slet ikke vilde have reddet ham, om vi havde lånt ham pengene, da vi ikke derved kunde købe d'Aqueria helt ud. Nu er det sikkert meget ubehageligt for d'Aqueria at tage Østrøø, men fik han nu de 22000 kr, så kunde han om nogen tid sige, ja lad mig så få resten, og når Onkel så ikke kunde skaffe dem, så kunde han med stor fordel tage Østrøø igen; så såvit Onkel Ch. kan dømme, vilde det være at stille Onkel T. dårligere overfor d'Aq: ved at låne ham pengene. Det var fejl, når jeg skrev til Dig, at Onkel T. vilde være fri for gæld, når d'Aq: tog Østrøø, hvad der står efter d'Aqs: penge bliver han ved at skyldes.

Rosenberg har taget gaden med æseldriveren, og jeg har fået de 250 kr få den. Foltmar intet købt, tilbyder at give 300 kr. for kirken i Civita, samt betale rammen. Din kasse kostede 36 kr 50 øre, send ikke gennem konsulen i Neapel, han snyder vist. Jeg tænker at jeg sætter et vindue i det skrå loft over døren til trappen i den lille malerstue, så kan jeg vist leje det til Engelsted, indtil næste efterår. Niels.

Hils Z mangt og meget. Jeg kommer virkelig ikke

|På Akademiet har de lovet at sende Dig blanketter.|

|Jeg har afsendt flere breve og brevkort.|

|Dit brev til Kabell har jeg fået samt til Ch.|



VERBENSPOSTFORENINGEN

(UNION POSTALE UNIVERSELLE.)

BREVKORT FRA DANMARK.

(Paa denne Side skrives kun Adressen.)



Til

Monsieur J. Skovgaard

Poste restante



Athenes

Grækenland

SKOVGAARD-MUSEET

Mappe 18 Nr. 33

Resumé af den 8. Marts 1884.
Kjære Jakobine, jeg har sendt Dit brevl til Onkel T. jeg
har længe ønsket at høre fra ham, men efter
hans brev til Dig, og gaa det tilsvarende
til mig, tror Onkel Christian, at det
slet ikke vilde have reddet ham, om
han havde lånt hans penge, da vi
derved kunde købe d'Aguias balt ud.
Nu er det sikkert meget ubehageligt
for d'Aguias at tage Østrøp, men
slik kan nu de røbe, så kunde
han om nogen tid sige, ja lad mig
så på resten, og når Onkel så ikke
kunde skaffe dem, så kunde han
med stor fordel tage Østrøp igen;
så savit Onkel Ch. kan komme, vilde
det være at stille Onkel T. d'Aguias
overfor d'Ag. ved at låne hans penge.
Det var fejl, når jeg skrev til Dig, at
Onkel T. vilde være på for geeld, når d'Ag.
tog Østrøp, hvad der står efter d'Ag. penge
bliver han ved at skyldes.
Rosenberg har taget den gaden med afbildning
og jeg har fået de 25 kr for den. Foltmar
intet kjet, tilbyder at give 300 kr for kirken
i Civita, samt betale rummets. Din kasse
kostede 36 kr 50 ør, send ikke gennem
Konsulen i Neapel, han smager vist. Jeg tænker
at jeg sætter et vindue i det skov loft over
døren til trappen, i den lille mæsterstue, så
kan jeg vist se til Engsted, indtil næste
efterår. Hils F. meget og meget. Jeg kommer vist nok ikke